第八千五百八十一號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

（大英一千九百一十年十月十九號禮拜三）

Printed and Published for the Proprietor by Ho Jon Koh at No. 11, Cross Street, Singapore

庚戌九月十七日

本館新選[illegible]日出一帙[illegible]外埠[illegible]本館[illegible]紙[illegible]有[illegible]各[illegible]花[illegible]刊印[illegible]有中西文字均能印刊並有石印[illegible]字印大小器機均用精工刊[illegible]

印工兩絕倫並延有文士校閱各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擬其有關世道人心者附登否亦無須于於人而後始錄其有發爲成文以及支離費解者概不登錄　諸君來札須自說明眞姓名里居後敢登但來稿登與不登均不奉還原稿收回也　本館謹啟

告白

啟者本天一號總局在坡門創[illegible]多年歷昭大信現小呂宋[illegible]廈門漳州府等埠凡敝自立[illegible]之處而爲收匯款信者莫不擁[illegible]招來試信相孚此中皆從數十年之功苦辦理妥善久蒙　諸君[illegible]顧方有加是耳然敝處外所有[illegible]埠到唐之銀信交關無行未容[illegible]冒什嫌貫無致遺於此時之[illegible]也近亦有無恥敗類之小人朋[illegible]在叻捏播謠言誣謗於我廈局[illegible]人倒賬生理有碍應若敝何其[illegible]心竊狂如是耶得無恨本局查出法在悉透乎獨不思以此鬼蜮伎倆不但無害於本局之聲名適足以增本局之聲價焉維本坡　諸君與敝相知有素者必不爲其所惑特恐有未相知者或爲其所愚故登此以告之

宣統二年九月十一日

天一局啟

○大清國駐劄新嘉坡兼轄海門等處總領事官蘇　爲曉諭事照得本總領事於本年七月初十日奉外務部札開於八月十三日繼准接辦新嘉坡海門等處總領事官等因奉此茲擇於本月十八日午刻在署接篆視事爲此曉諭仰華僑人等一體遵照此諭

宣統二年九月十三日　示

論說

論商業之興廢

大史公曰。。大富爲上。。中富次之。。小富爲下。。雖然是皆。。其爲通工易事。。從事於商業者之事耳。。夫衣食住三者之慾望。。爲吾人生活之要素。。所一日不可缺者。。然求其慾望之滿足。。已非一己之力所能兼。。而其勢固不能盡吾所消費者悉自爲之。。故分其業而爲農。。爲工。。爲商。。若農者從事原料品之生產事業。。而工將原料加工製造之。。以適人類物質的慾望之滿足而已。。雖然吾人之慾望。。又因時因地而異。。例如飢者求食。。渴者思飲。。甲處之生產製造物。。乙充斥於市。。而乙處則求之不可得。。似此現象。。所在恆有。。而調劑此所困難者。。厥維商業。。商業者。。皆以輸將貨物。。滿足吾人慾望。。爲天職者也。。試其興廢之事實而研究之。。其原因蓋有二焉。。一曰天然。。一曰人爲。。

何謂原因於天然也。。水陸之配置。。關於交通之便利也。。土地之高低。。關於人類之棲息也。。土壤之肥瘠。。關於國力之強弱也。。氣候之乾濕寒燠。。關於企業之盛衰也。。之四者。。均能誘致商業之興替一也。。法國地理史學家勒克陸蘇氏曰。。天之配置山河。。爲一國將來文字之雛。。而天然之形勢。。可支配國民之盛衰。。與勢力之強弱。。亦寓乎其中。。然人類之智識日益進步。。如今日能駕馭天然物。。其害雖不中。。亦可謂爲絕代之至智矣。。

水陸之分配。。關於商業之興替者。。試以亞美利加及亞非利加比較之。。固顯然易見。。亞非利加。。爲歷史最古之大陸。。由何時始有人類生息其間。。尚在演然不可得知之事。。而多數史學家之研究。。謂六千年前。。已有多少進步之人類生於其地。。亞美利加。。則自哥崙布紹介世界以來。。僅四百年。。然其時之南美及墨西哥。。爲半開國民所棲息。。北美則不過爲蚩蚩之蠻人。。狩獵之水草所棲息而已。。至於今日。。兩者仍不脫發開之程度。。與於世界的商業活動上。。若風馬牛不相及。。而其後者。。變爲世界商業殷盛之地。。行最劇烈之競爭。。其最大的商業之規模。。其主要原因。。總不離乎山河之配置。。亞非利加之地。。河流極少。。除尼羅河之長流貫其北部外。。絕無枝流。。且水流急激。。不利交通。。若南美則大

河甚多。。彼此枝流。。均能通接。。此其明證。。且其中有最可注意者。。即地中海岸之馬丹薩港。。公認爲最繁極盛之地。。其陸路相離百七十七基羅與突。。有法國之煤礦。。海路相離三千五百基羅與突。。有英國之煤礦。。蘇彝不絕。。運輸而來。。故得廉價販賣。。占市場之優勝。。如此者。。實受交通便利之賜之所致者也。。 未完 蘇油譯

本館譯電

○飛舟師之冒險專電 本坡實得力太晤士西報稍後十四日德京發來專電云飛舟師威呂圖君已乘飛舟啟程飛渡大西洋云十五日英京勞打來電云其果文打遜飛舟駕之者七人同于禮拜七點一十五分鐘由卅卑尼（法國）升空十點一十五分鐘駛過摩洛（法國）並渡英國海峽當時四十五分鐘午後一點客五分鐘駛過申波（英國）一點二十六分鐘平安降于沙八武士（英國舊近日英日賽會場）旋由法國水笛鄉引此飛舟往科得士升（英國）然而該飛舟常發駛行甚端勻祈每點鐘歷程四十英里高度六百五十英尺云

○法國車路發工將起電音 十三日巴京勞打發來電音云法國車路發工之後昨（即協助發工者）經已解散不久各車路之工役照常操作云 十四日英京勞打來電云法京消息云一切發工之要求以及恩赦經已了結該料今日各車路可以如常來往及電報等位亦已復工云

○班國力拒道足電音 十二日英京勞打發來電音云班京電音班相中荷加奈耶君在于議院宣言日葡國流出之尼姑道士不准居留班國因爲國中尼道人等經已充足云

○英爵師入國防會電音 十五日英京勞打發來電音云英相鄂士貴君請招吉芝拿公爵入防護帝國會已蒙英皇允許云

京事

○收回郵權 郵部現在預備收回郵權並將陸軍部所轄之驛站商安醫郵政司管理不久出須接收聞後收驛站每年約有四白萬進款云

○吳兼協理 攝政王赴資政院因係恭代攝乘御輦沿途及城上獨布兵警約三步一人一徐淨街隨扈馬步隊三千餘人十一句鐘駕到十二點鐘行開會禮慶王讀輪台攝政王會閣同舉入休息室議長宣習公推陳懋鼎等四人草擬恩摺安攝王公未到者十人議員請假者廿餘人初二一句鐘開議第一舉專任股員

○三參劾摺 王侍御寶田摺參督撫孫寶琦及山東全省旅京同鄉公呈此事已向倫各部項聞王侍御對於此事執意甚堅曾有在御史一日必劾參孫撫一日之語日前又在松筠菴聯合滿漢台諫數十人聯銜續參此案以期易撫天聽而保全大局聞各台諫中已多自認可者

○吉撫放言 近各省奏報預算冊報無不附陳財政支絀情形吉林巡撫陳昭常奏有云部臣消極之策本在剔除弊竇然至於剔無可剔理困在多籌取盈復至於籌無可籌勢必須另求協濟在疆臣當以行政公重能收支適合遂卸責成在部臣亦自以國勢公衛非盡以出入發符蓮稱整理此督實代表一般督撫賣弄度支部之心理近內撫學鳴鼓督京察對亦以財政爲吾筆公外迫於督撫內制於軍諮處海軍處部快快欲抽身爲快顧以監國殷重其方正倚畀方殷未必能如願相借也

○盛此一行 廣西巡撫張鳴岐此次入京外間頗有傳有云留爲內用者有云升署粵督者其實督署並不甚關兩次召見第一次攝政王問桂省匪能否無爲第二次即面詢桂省亂匪和靖通轉手段與粵省匪商之事提議商妥超程回任以重職守云云聞張入京之初本欲力謀起用岑督從有尼之者遂亦未故國請至借款一層已由錫瑞兩督極力主張於先度支部方面來者之不暇何能再及桂省張以鋪項目的若不得達恐督粵之願亦恐終成泡影事近日情形大有盧此一行之嘆云

○蔡陳三本 張鳴岐奏事政摺本三本一速立責任內閣二請開議院三預法獨立其編查館政務處議奏

閩粵

○風氣一新 玉林風氣閉塞故社會尙未十分發達惟此番孫儀自治會成立之日開會秩序頗見整齊而且登台演說演說者公向來開會未有之特色前聞來賓人數不下百餘人至於官長蒞莅除州主期舉告假未臨外分州會台吏目均到場參觀極稱熱鬧

○水護商船 港派炮艦爲弁於月前在三水海面水護過風商船一隻內搭共被擄人三十餘名當舞從滿縣驗明屬實現已由督其粵省憲請准撥案奏獎矣

○汎官現象 泉中之汎無從於民而爲民所至畏者文官則有委員武弁則有汎防弁視鄉民爲魚肉如委員一拳上官遣甫入鄉則夫例也偵其也親勇也差役也勤當巨項稍有不滿其意則任意需索強索稱撥圖不問其所求何事亦做一紙公文爲入新支

癮之與否耳近來長官深知其弊已不放輕行派委稍兄辨減現時之最廣者厥惟汛官之在任也官得有例錢居牛有例錢技女有例錢民之相控者有例錢命此而外山川之險要風土之朴滿均所不知也則將視用彼防所求異者有日其汛官謂人曰某年已老又無他嗜不得備脂膏以肥身倘容好之恐之易升轉為他日身後哀榮地乎噫其老悖貪鄙之心如此令人殊可歎已

○魚腹有足 閩廈港漁船去月二十三日出海打魚舉網而得一碩大無朋之沙魚一條剖腹觀之內有婦人之腿一隻并係纏足檢其尖細鞋服無甚且腳上鐲鐲一支具在似係日前大仁丸輪內所溺女客其公貨婦人無疑觀者稱繹云

○實行禁烟 泉州游源支社給領烟牌實行路查至東西街步將搜出未領烟牌私自吸食不改者兩三人驗其速赴局改斷煙將烟具收繳局中自府縣口始而街衢而僻巷自廿六起逐日嚴查破除情面不背私縱而且和平細訪若口解勸使人感化并不使局丁騷擾滋事云

○禁烟情形 現經醫生將查明華中辦理禁烟大概情形咨復督院察核恩云前來業台札飭將通省士庶官員及戒烟吸烟人等數目辦理情形逐一查明呈報以憑因奉此當即飭辦理禁烟委員詳加調查計通省士紳行銷數目除本年各屬尚未截數呈報外上年和較約銷減二成以上查本省禁烟辦法一禁種二禁吸開烟館及售賣烟具等三設戒烟會四限制吸食五政界吸烟等項均照分別切實辦理遵准前因合將得查情形具呈察核云云

○籌款何難 粵路公司近準郵傳部發派籌貢兩君為總協理來電郵見前報茲聞總理及衆董等因此事電稟郵傳部云北京郵傳部列憲均鑒今電敬悉歸報會京殿東歡欣感戴公司急待維持請速催兩總理貢協理到粵以慰羣望鑑光莅粵來啟東同禀

南洋

○痘症死聞 廣東華婦黃氏居日落洞日前其家有人患痘身亡始行到捕報案為醫生查悉因控之於案近經府憲訊定判罰銀五十元另繳案費○又據西醫報告之華人所設防治傳染症之醫生醫院地既清幽雅潔而布置周備亦甚合宜除醫務獲病家外尉撫於家均極安適於衛生上所用之藥物食物一切咸備誠為完全之病院也查自痘症發見以來入該院者共三十二人已死者八人其中有六人係臨危始至無可投藥未幾遂死此外有三人乘病痊愈出院現在院中尚有病者廿一名男八名女十三名病者飲食均甚退到每日四餐牛乳菜蔬之類隨宜與食據華醫西醫士甚稱溫當凡病人之往院者未聞略有不滿意之詞色云

○慘斃堪憐 初四日檳城新報云拔西報登稱五月八號時在過港某處發見華人屍體一具屍跡模糊且毀其元面貌間有和尚十餘尺許當為火車碾斃不即縫傷者親見說約三十餘歲體態壯健惟不知其姓氏及如何竟遭此慘之情形隨即通報捕房由官醫驗明殮埋而已

○非自殺也 日昨日被柴埧村落煙國營怡古巴之荷人邢那為操械於日前被工人某甲殺斃在其原因係為該荷人平素待各工人甚苛甲亦在虐待中者積怨深故發而為此舉云

本坡

○謠言無稽 本坡天一局係由廈門分支來叻向為收匯銀信等生理如厦鶴嶼小呂宋及南洋各埠多設支局信用素著儲備保咸深信託并無聞發前日該局忽到本報附刊聲明謬廣告一張謂其所發則謂有無恥小人在叻捏造謠言誣謗該局在廈被人倒賬生理有礙等語夫以該局向來之誠實如是亦有謠言[illegible]奇聞爰實[illegible]而成該局忽[illegible]自而來交特[illegible]於輿言之所[illegible]一時於其人[illegible]地有人亦[illegible]相該局之[illegible]為所得於[illegible]傷之余無其[illegible]為謠言外[illegible]此種以為[illegible]者作信者謠[illegible]四日忽然倒閉[illegible]容不為商酌來數而[illegible]叻該船係於初七日開[illegible]華人因以為[illegible]展輪之時失一[illegible]志即此而論可知其[illegible]惑婦子虛之[illegible]然僅能[illegible]發稿者當[illegible]日報者用[illegible]安坊人心之一[illegible]

○假[illegible]案[illegible]泉 [illegible]縣獄近日夜[illegible]及向府二次提訊情形[illegible]茲[illegible]昨午二堂[illegible]太守[illegible]令將[illegible]核[illegible]

○殺命亡身 [illegible]之武[illegible]啟命案[illegible]之可[illegible]一頭顱手殿[illegible]上[illegible]火車[illegible]

啟來舍主係𡚒營巡警棚門某吉寧人之婦名勝耶荊恐羊之和婆也
𥘉避而逐之爭知畜雖脫險而人反罹災一時聯兩婦已被車撞倒身
受重傷由差舁往醫院未幾斃命君子觀此于以嘆塞翁失馬焉知非
福之言爲不朽

蘇干省釋 ○六百六十號印人巡差緣前延惹丁頭潮人林
振受等反被控於案昨日二堂宮訊畢以原告口供支離判將被迴逐
釋放

重懲積匪 ○吉寧人亞乜馬𤌴根及加𤌴冒連二人被控在
大馬路門牌八十七號同籍人切打也之修容店撬門入內竊去剪發
較剪一張紗籠兩條彩一件業拘於案察經由府過堂詳訊前昨日
由府再訊畢以首名曾犯舊案十次次名曾犯舊案七次特判每名
入獄兩年另着覓人担保兩年內不得犯事如無人担保每加監兩年
以示重儆

搶匪重懲 ○陶人張有來莫彩二人因搶同籍黃藻之金
飾被差拘獲判禁首名二月二名一月已見前報後又查出二人寄在
大門內搶欲竊康桂清耳環在獄中提出再訊每判禁兩年

竊案待結 ○助產潮人余山樹寓小坡大馬路門牌三百一
十一號十五早擬往檳城探親被同籍人陳鹽金竊去神面帶一條値
銀一十五元贖公鴻寬云二顆由余借一張六百七十一號旋及二百
五十四號當票往小坡巴殺實得力門牌三十九號將陳拘獲搜其身
時有當票兩頭帶之票一張當銀七元及當於得裕律之大源當店査
獲發內當存銀五元即持票往該當店驗明該贓無訛逐遞之於案今
日府訊畢直認不諱云欲查其有舊案與否展後日乃簽

告白

承頂聲明 ○啟者茲有吽吓加勃寬勿街門牌三百三十九號
順成棧酒牌代貨生理原係蘇英娘開設今欲別圖將全盤生理及
酒牌家器店底頂與汪如切邵清水兩人承受從此生理盈虧係與承
頂人鴻化與蘇英娘無涉而順成棧蘇英娘當有與外開來往賬目揭
項保認等事限一禮拜內向經手人聲明逾期自悞此佈
宣統二年九月十七日　承頂人邵清水汪如切謹啓　三

商民宜悉 ○啟者特于通知商民人等知悉現在地中有兵
隊𢃄伍內其餘義勇隊到坡洽僉勿允隊中之外委及兵丁賒欠服項倘
該隊外委及兵丁欠有各項賬目本統帶不允幫追若有人允許外委
兵丁欠賬此乃自己之責任此佈
西一千九百一十年十月十九號　統帶義勇隊詹國富謹啟　一

承頂聲明 ○啟者新巴虱街鑑鴨吉寧律得力門牌三十九號
順興發酒牌貨生理原係俞金叙開設今欲別圖將全盤生理及
酒牌家器店底頂與陳一初承受嗣後生理盈虧係與承頂人陳化與
俞金叙無涉而順興發俞金叙如有與外開來往賬目揭項保認等
事限一禮拜內向經手人聲明逾期自悞允此聲明免滋後論
宣統二年九月十六日　承頂人陳一初謹啟　三

承頂聲明 ○啟者小坡新郵政局峇格力門牌六十六號一號
清源號雜貨生理原係蔡發合開設今欲別圖將全盤生理及家器
店底頂與張木造承受改號從此生理盈虧係與承頂人蔡化與
清源號蔡發合無涉而清源號蔡發合如有與外開來往賬目揭項保
認等事限一禮拜內向經手人聲明逾期自悞先此登明免滋後論
宣統二年九月十六日　承頂人張木造謹啟　三

退股啟明 ○啟者十八溪牧門牌一十八號裕豐泰號前
生理原係余合股開創今因余志欲別圖將自己股份抽出悉付與
算清楚此後生理盈枯不干余事而裕豐泰號所有與各賬
項來往賬目俱均歸裕豐泰號應理與退股人無涉此佈
宣統二年九月十六日　裕昌號謹啟　三

大舢舨招租 ○啟者茲有大舢舨一百三十號發行發售者
君有合意者祈即移玉到吉寧街門牌四十七號[illegible]可面商
也此佈
宣統二年九月十三日　[illegible]謹啟　三

懸　[illegible]　示

大英欽命新嘉坡輔政司　爲招人承充工役事照得本國[illegible]
招人入獄承充獄中搬運米糧之役由西一千九百一十一年
然花入選一月一號起以一年爲期有欲承充此役者其與當于一
千九百一十年十月三十一號將一聯單九月廿九日中午以西一
送交本坡獄中獄官寫字樓以憑揀選凡投標者外必須[illegible]
明投交本坡獄中獄官寫字樓亦充此役字樣並須面[illegible]
者大才爾東射印便之票簡照式填寫方能合用至於價之高低
任由國家選取不得執價低者得之識各宜踴躍投遞特示
大英一千九百一十年十月七號

吉屋招租廣告 ○啟者茲有吧吉賓得律門門牌廿一號及
佛勃黎士門牌三號吉屋兩間招人租賃[illegible]
佛勃黎士門牌三號與[illegible]兄理[illegible]向商可也此佈
宣統二年九月初[illegible]日

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助泥土而使之堅固以此而和泥土則省甚

運境之鐵板可供鋪地鋪磚及上蓋并作各項之用

以下所列各處皆有鋪設此種鐵板
新嘉坡之大會堂
有駱大酒店
自來水池
吉隆坡之渣達銀行
網咯之法國銀行
檳城之滙豐銀行
暹羅國之華政司署及
甚多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多 諸君有欲詢問詳情者本公司樂爲詳爲告訴特此佈 聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

GUTHRIE & Co. Limited

牙直里有限公司告白

吊山標

窖酒

窖酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

埠君騎之三品酒此標之

酒館洗于華人各大公館

及其多答名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

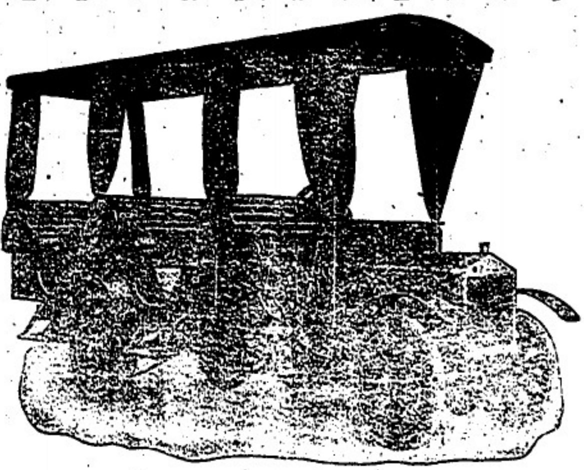
英一千九百一十年二月四號

麥加里士打有限公司謹啟

McAlister & Co., Limited.

麥加里士打有限公司告白

啟者本公司特字通佈　諸君知悉本公司之寫字樓設在峇直里律發祜樹乳園所用各項機器此等機器時常預備而各大樹乳園均有向本公司採辦機器

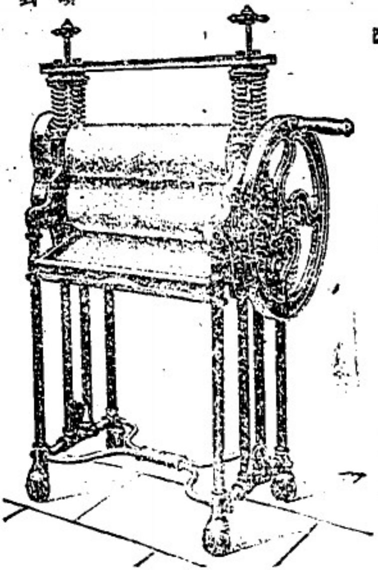


載客摩打車圖

本公司發售右列圖式之載客摩打車現在四州府之碩儀莪埠有用此車三輛　諸君欲知各機器之價值請到本公司內面論便悉此佈

英一千九百一十年二月四號

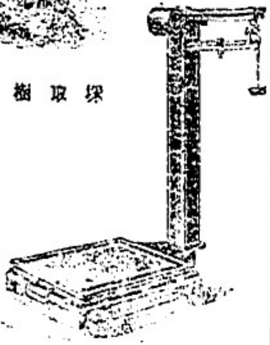
麥加里士打有限公司謹啟



樹乳車圖

鐵線圖

採取樹乳器圖



磅圖

名酒宜沽告白

啟者邇來　諸君知之瑞發拿乃是偽冒之萬國池酒牌
然此標貼假冒出公平酒照國家新章甚多混淆名之
標頁祇能作公衆測入口本公司茲特告知　諸君留心
如有必須沽買瑞發拿之偽冒萬國池酒公使特此佈聞

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

時報附張

大清宣統二年庚戌
九月十七日禮拜三
隨報派送不取分文

專件

關於借款之往返電

錫瑞二督致各督撫原電、天津陳制台、南京張制台、廣東袁制台、成都趙制台、雲南李制台、安慶朱撫台、長沙楊撫台、蘇州程撫台、濟南孫撫台、太原丁撫台鑒、馮仲帥微電、深切洞遠、同抱杞憂、竊維憲政九年之預定、十一部同時之進行、中國無此財力、半途而廢、已可預決、非有重要簡單入手之辦法、則財盡民散、必在意中、近查我國變法之始、其中央之與樞、各省之反對、亦甚於吾國、彼執政者察其不行之故、在於各省交通隔絕、情勢迥殊、遂改從急辦鐵路下手、數年之後、國內貫通一氣、不易法而令自行、彼之政策、即爲我之先導、其徵諸賢達、皆以爲然、擬請朝廷決計借外債數萬萬、將粵漢川路張恰伊黑諸幹路、及緊要支路、限十年趕竣、一面借款、一面興工、免將借款移作他用之患、鐵路所用工料、悉取於國內、外人所得、不過利息工價而已、此款流布於民間者十之七八、則十年之內、可救民之窮困、十年以後、鐵路陸續告成、行政之易、亦如破竹、民間風氣自開、速於教育、何止十倍、所謂重要簡單入手之辦法、似無以易此、今中國國大、而不得國大之益、人多、而不得人多之力、鐵路果成、是取大國而縮小之、而衆力完、勢有可倍、庶可與列強競存於世、不然、以目前情勢論、民窮財盡之狀、欲恃兵力以圖強、非五十年不能收效、欲恃政治以自強、非三十年不能見效、世變之亟、恐無此三五十年和平之時代、足以待我之拔步也、倘諸公意見相同、即請合詞入告、力持此議、仲帥謂朝廷不易反汗之名、鑒收交通之益、洵爲名通之論、宗即熟審、同匡王室、錫良瑞澂叩佳、

江督張覆電、電敬悉、以交通爲振興庶務之本、血脈貫注、支體暢達、誠爲良策、行政則速於置郵、國防則易於徵調、懋遷稱便、生產流通、而實業從此發達、外債息微、收爲我用、而外交又得均勢、凡皆利之可睹者、再窮其弊、（一）借債修路、近已盛行、外人投資、我尚有故衡其求之迹、迨立合同、已多失算、財權路事折扣、先業管爲彼占、凡預料虧折、必須虛抵、既已指抵、何處非資、又若我借彼債、狀初未交、定日約起、即照全數計息、存彼之銀、僅還我息、必較原息減縮、臨提隨扣、提用出之款、還須寄存洋行、陸續支放、材料工匠、何國之債、卽僱何國、凡借款雖鉅、無幾流布民間、用料及上等執事、仍着彼族、吾國人所獲苦工之役、能得幾何、（二）關稅釐卡、抵債略盡、所借既多、勢將指抵丁糧、設有虧耗、利息不繼、問及抵款、租賦正供、亦啟人干預、因租賦而牽連借科賦稅、參以外人、大局何堪設想、財政權之旁落、埃及殷鑒、可爲寒心、夫路務之有虧耗、滬寧其明證、（三）非當之原、黎民所信、拒款風潮、蔓延未已、昨因津浦撤借、部電設法、飭籌華股、爲行路機局籌勸、撥發餘款、全國無非取華入之財、附寄洋人名下、助彼侵占路權之柄、所見如此、若竟輿論紛歧、解說既窮、既所不可、購地程工、均將橫生阻礙、（四）衆說既紛、人心思篤、奔走呼號、易滋暴動、以粵省開通最早、九廣路工、鄉民抵抗、枝節滋多、輕路員會同地方文

貳、幾費調停排解、湊幸無事、洋員已有受傷者、前英公使洋人佛山鐵路、迭受圍毆、是皆已事、今將各路同時並舉、保護設有未周、外人以資本所在、藉口別生枝節、丁未戊申間、英人因粵省商船被劫、強涉西江緝捕權、現視之滇、似應預防、綜此四端、愚意甚用惴惴、查英人先以西部鐵地募歷交通不利、該值千元、並借英款築路、八年間成四英埠里、地價驟增、鐵路公司、終以辦理不善、官商交困、此道光十年至十七八九年事、至咸豐九年、又大舉辦路、至同治十一年間、各公司資本、偏重工路、以至積歷不能周轉、一切拮据、至十餘年不能復原、香港國借款、而攜自赍、亦尚不無流弊、今我國論國勢民情、既屬迥異、借款問題、更無妥法、茲事體大、尚冀諸釋公鑒、　未完

行省

財政困難　○湘省歷年積虧截至本年六月底止有三百餘萬兩推其故則因辦糴米捐衡實業銀兩欸積籌辦鐵路則每年約缺四五十萬兩又歲增解京練兵二十萬兩常備新軍添支銀四十餘萬兩巡警費約少銀四十餘萬兩諮議局籌辦添支銀十餘萬兩其餘各道各局各廳學堂項添支銀十餘萬兩總計出款較前加增一百三十餘萬兩又預計宣統三年歲入除辦糴米捐暨捐籌鐵路勸用外實歲入銀六百七十四萬五千九百餘兩其歲出除交通費銀刪除鐵路支用實歲出銀八百三十一萬七千餘兩可知不敷一百五十七萬一千餘兩其餘如民政司法教育學費及大清銀行來年應還本利銀共計七十八萬二千三百餘兩加以歷年積欠銀三百萬兩及本年約增虧缺一百萬兩是來年虧數當在六百萬兩以上云

借款用途　○錫督在京時與政府商酌東省財政困難非借外資辦理新政當得政府同意已由度支部代為擔任借用二千萬兩其用途係指定以五百萬元創辦興業銀行以五百萬元修築錦愛鐵路其餘一千萬元約為辦理移民事宜

外交

將撫與德大臣交歡記　○濟南函云去月德國都大臣自青島來視津浦橋工以索防問濟南官界並於十三日參觀第五師陸軍官由孫撫設筵款待當日席間孫撫曾致頌詞略云貴大臣本日蒞臨津浦鐵路橋工又來參觀第五師陸軍本部院憶及我出使大臣蔭昌前五年自柏林回國覲見貴國大皇帝談論以中國現在兩件最重要之事一為鐵路二為陸軍蔭大臣回國奏明我政府深表贊同之意現在津浦鐵路借用貴國資本及工程司指日可以告成必當逐漸延築以期交通利便至改練陸軍中國在天津創興第一學堂係聘貴國武員充當教習現第五師陸軍統制各標統均係該學堂出身所用教習皆係聘自貴國中國改良軍隊得有今日皆貴國有以啟之不勝感謝現在軍諮處陸軍部籌辦通國編練三十六鎮自必次第擴充本部院聞在柏林深知貴國陸軍之強為地球冠鐵路之廣亦在歐洲各國之上本部院深願中國異日鐵路陸軍日有進步在東方為第一富強之國有如貴國之在泰西並有以副貴國大皇帝殷殷期望之至意云云頌後都大臣當於筵上答謝竟通賀其將為中國振作之殷忱此亦近日中德邦交上可紀之事也

葡萄人對於界務舍　○澳門界務久經停頓現已由駐葡公使在葡京與其外部商訂葡人前時要求此事中國如調所訂不公允則可交海牙和平會公斷兩調和平會公斷為未足亦可委託一國或數國公斷亦可託各國最有名望之人及知法律之人同葡人之會如是不知此次結果將如何也

駐韓領事擬改由統監府保用　○漢城訪函日韓合併後閣統監府以中國之事民極多應將領民事宜亦擬若將中國領員一併裁去則恐有窒礙現與中國駐韓總領事商擬將所有中國駐韓均由統監府保用兌為日帶審務員專辦一切相界暨務以便僑民兼免領臨

短評

內務府裁汰與否之關係　　煥

期員勸入撥扣役、極力主張裁汰內務府、以該府積弊太深、自總管大臣、以及各司員、私欸之輸入、稱為豐富、今當經濟困難之際、正宜剔除冗費、以裕國用、斷不宜有此無弊之內務府、存乎其間、嗚呼、期員勸之見、誠是矣、特恐若輩大施運動於親貴中之最有勢力者、為之保全、則裁汰內務府之議、終或竟作耳、

內務府衙門、管理皇室供奉、及內廷各項經費、浮支冒濫、不可勝書、故其利權、為京內外各衙門所不及、目下該府人員、

閱歷貝勒極力主張裁汰、大為恐慌、其所以恐慌者非他、恐慌失此利權也、

該府人員、現已大肆運動於該貝勒、聞為貝勒所拒絕、又復改變方針、運動某邸、該料貸私納賄之某邸、必受其所運動、某邸既受其所運動、則內務府之能裁汰與否、不可知矣、

噫、觀近日度支部將歲出歲入之數、列表算出、至收支不敷之數、計四千五百二十八萬有奇、國用如此艱難、自當力節糜費、而內務府獨浮支國帑、以儉私囊、雖日曾整理財政、究何益哉、若將此內務府而毅然裁汰之、年中得回、當在數百萬之數、否則年耗數百萬、恐吾民之脂膏、不堪受此剝削耳、豈非大可惜耶、

憲 [illegible] 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招供靴鞋事照得本國家欲招人承辦以下所開一千九百一十一年本坡獄內所用之物

計開 烏皮靴四十五雙左右 白帆布鞋一百八十雙左右

如有欲承供以上各物者可於西一千九百一十年十月三十一號即禮拜九月廿九日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇至於靴鞋之樣可向獄內所捕取閱使能知悉凡投票者票外必須亦明投交本坡獄中司獄官寫字樓承供此物字樣并須向該署司署大才闢取訂印便之票簡照式填寫方能合用所有承取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜凜遵切切特示

大英一千九百一十年十月七號 示

輪船發行買告 ○啟者麥孖士輪船有限公司之輪船乃常川來往及滿洲者茲有蘇衣輪船定于[illegible]多來月十六號由叻開赴呂宋隨後又有千沙士輪船開赴香港上海及日本港口請君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便知此佈

英一千九百一十年九月廿三號

代理人麥加里貨打公司謹啟

承頂聲明 ○啟者小坡加冷街門牌二百八十四號興安藥店生理原係鄧少廷開設今欲別圖將全盤生理及家器店底頂與興林雖機承受改號生和堂從此生理[illegible]與少廷無涉而興安堂前有與外閩來往賬項係少廷承頂人無涉[illegible]禮拜內前來理合過期不來即與承頂人林雖機無干先此聲明免滋後論

宣統二年九月初十日 生和安林雖機啟

入股聲明 ○啟者小坡奧芝街陳芳盛自前承頂[illegible]合號火柴生理并有中紅船六艘茲因陳芳盛事務太多但恐料理不週乃招王文盛黎溪斗戰己娘魏曲朋四人入股將陳芳盛改號新合勝公司此後新合勝公司生理得失盈虧照股份均分特此佈告

宣統二年九月初十日 陳芳盛謹啟

憲 [illegible] 示

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得西一千九一十一年本坡獄內物料欲招人入票承供為此示諭民人等一體知悉欲有欲承供者可于西一千九百一十[illegible]號拜一即華九月廿九日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所需物料開列

一 上等白麻一號二號三號每担價銀若干
二 製造門簾包藤每担價銀若干
三 石藤每担價銀若干
四 [illegible]
五 麻六甲藤得每條長七英尺半圍一英寸二分每担價銀若干
六 藤每担價銀若干 七 圓藤心每担價銀若干
八 呂宋柴每條長八英寸厚二英寸每擔價銀若干
九 擇衣鋪車計三百五十個價銀若干

有欲知各物之式樣及詳細情形可向獄中司獄官查閱票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承供物料字樣并須向該署司署大才闢取訂印便之票簡照式填寫方能合用至於承取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜凜遵切切特示

大英一千九百一十年十月七號 示

混開收批聲明 ○啟者敝號開設新嘉坡十八間後[illegible]號專辦收批[illegible]今已二十餘年[illegible]森峰號各處並無分枝別處收批及代理[illegible]怡發地方有一間峰泉號已將收批印內刊有[illegible]豢號母字樣甚為[illegible]店字號刊在印內實是有意影混[illegible]在怡發峰泉號收批及一切交涉款項概就峰泉號[illegible]梭汕頭森豢號無涉特此聲明以免後論此佈

大英一千九百一十年九月廿二號
大清宣統二年八月十九日 新嘉坡十八間後森豢號告白

潮州 潮洲日報出版廣告

本報初名潮州商報已擴大局面改定今名定九月初旬出版每月報費三角 外加郵費二角 [illegible]要事[illegible]紙為金也

代派所

新加坡[illegible]（牛車水） 又[illegible]
[illegible]李[illegible]月池 [illegible]張君子[illegible]
[illegible]
其餘各埠均有代派役認定後始行報告

宣統二年九月初一日 潮州開元後巷本報社啟

本坡工部局告白　〇啟者茲本局欲招人承供以下所列各物及承充各項工役其承辦之期由西一千九百一十一年[illegible]月一號起以一年為滿期茲將條開如左　計開

一馬高及民冬榕圓木　加蘇木　鋪地磚　廠瓦　華人磚及灰　二樣料　三各項雜物　四漆料　五[illegible]　六鐵及機器師所用各物　七勃蘭灰　八浮羅字泵石礮所用工人及採工　九在本局貨倉及吉黎參里士打石礮充當取石入車之役　十由浮羅字泵運載白石　十一牛及駕車之人駕駛本局酒路之水車及研路水車及研路鐵車　十二牛及牛車及牛車夫運載物料及石　甲由本局貨倉運載白石及他物　乙在第一段第二段貨倉運載紅白石　丙由獄中運載白石及第三段第四段貨倉運載紅石　丁牛及牛車及駕車之人載運石塊至本坡獄內　十三牛及駕車之人由宰牲所運載牲畜撥接及不堪人食之肉　十四牛及駕車人駕駛本局運糞車　十五供給紅石碎運至本局貨倉　十六供給紅石碎運至本局廠內　十七充當造水溝之役　十八本局所用員役之號衣　甲物料　黃白斜紋布　乙物料　縫工及綵袖邊工幷黃白斜紋布衣褲及帽面餙扣不在其內　丙縫工及綵袖邊工幷烏兜黃白斜紋布衣褲及帽　十九靴及鞋　甲黃皮　乙烏皮　丙紫花色帆布　二十本局員役所用藥料及裁製物料或以一年或三年為滿期　命於以上諸等之工役若欲知一切細附以及入票之格式紙可由一千九百一十年多未月一十七號起向本局司理人寫字樓于辦公之時一律取閱對每紙納費半員幷每票先繳銀一百員以為壓票之項若使不收其票當將此項按金給還[illegible]役之人　其票定於西一千九百一十年多未月三十一號拜一即華九月念九日中午以前送交本局其中第七條勃蘭灰禮拜四即華十月初[illegible]日中午以前送交本局令[illegible]之高低由本局裁奪不得藉詞[illegible]者[illegible]特此佈告

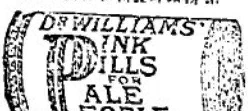
西一千九百一十年十月十二號　新嘉坡工部局司理人波兒剌士承命謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡郵政使司　為布告招人投票承充工役事照得本坡國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉有欲承充此役者可于西一千九百一十年十月三十一號拜一即華九月廿九日中午以前將票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所作之工開列於

[illegible]造白斜紋布衣褲三百六十副左右充獄中西捕之用所用之布係由國家備給而發及鈕[illegible]鈕[illegible]綫及各零件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本坡獄中司獄官寫字樓承充該工役字樣并須向總郵司署大才閣取封印便之票[illegible]照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜遵照慎毋觀望切切特示

大英一千九百一十年十月七號



少年失檢　〇本坡亞士大醫生紅色補丸如何能使弱者為康強[illegible]有[illegible]青年男子[illegible]當失調身體衰殘[illegible]服亞士大醫生紅色補丸[illegible]新力之奇功而得氣體復原精神充足者不知凡幾何人凡有精神委頓骨節疼痛腦筋衰弱腰膝[illegible]忘腦袋不舉少年[illegible]之事[illegible]者勿誤無此興之方心思[illegible]生紅色補丸所速生之新血正在[illegible]此病[illegible]請子陳[illegible]一症之[illegible]之惡病失者不知有此[illegible]故難將[illegible]於左[illegible]告云〇余年[illegible]時從[illegible]於[illegible]當日[illegible]未[illegible]以[illegible]亦[illegible]余[illegible]遂公[illegible]之[illegible]足於花柳場中[illegible]色[illegible]致身體[illegible]色到此地步而精[illegible]不[illegible]身然亦無志[illegible]能[illegible]十九歲時充滿[illegible]子[illegible]局司[illegible]生一子[illegible]前聞亞士大醫生紅色補丸之神妙因購而服之[illegible]前所失之精力依然充足如故去夏六月間內人又舉一子[illegible]

雖生幾八月卽出天花[illegible]大悲余觀[illegible]此[illegible]一為少年[illegible]亞士大醫生紅色補丸而[illegible]康強也　余服亞士大醫生紅色補丸為[illegible]中補血補腦之妙品不[illegible]為治男子各疾之[illegible]亦為治婦女小兒各科之良方也[illegible]丸於二十餘年中所收各處保證[illegible]不可以[illegible]計[illegible]其能醫治由血虧不暢及腦筋失調所起之各症卽如[illegible]腸發不[illegible]肝腎失調[illegible]骨痛腰背疼痛[illegible]左攤右[illegible]跳[illegible]疾痛感冒風寒等症[illegible]於[illegible]治山林瘴氣[illegible]科如月信不調[illegible]紅白[illegible]為神[illegible]也[illegible]者如[illegible]亞士大醫生紅色補丸各處藥局[illegible]店凡[illegible]者[illegible]有出售如內[illegible]可[illegible]向[illegible]

謹防假冒

[illegible]也丸補色紅生醫大士[illegible]

BUCHANAN.

曾加丹威實耙酒會供

英皇及波斯軍之酌飲

酒係此酒爲第等上品

在於市上所沽最貴也

英一千九百零九年元月八號

慕蘇公司謹啟

利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已數十年所共譽不意此酒行銷港盛奸商志圖射利致魚目混珠不分美惡爾　諸君有欲以
欲此以假冒酒者爲害甚大本公司不得不將此中詳細佈告　諸君知免受從之害此不但本公司之益亦諸君受之益也直者所
近來竟有

預防假冒
本公司正
金鐘標其
切莫誤認
本公司之
欵式多有
不能受害
甚深因本
公司所沽
之正金鐘
標不惜工
本係以頂
上貨料
或以做貨
欲飲此酒者
鑒閱其益
遠近馳名
而殊從貨
冒牌之徒
殊堪同恨

徒大異沽其所故之貨比之本公司現辦本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究
決不寬恕有欲辦本公司正金鐘標者務必留神細察勿爲假貨所誤再者本公司正金鐘標有所預標頭爲披茲將標頭三式刊
報中以免誤認從此佈　聞　　大英一千九百零七年二月二十號　　利南有限公司　謹啟

新嘉坡五条呼峇公司
專辦祖家頂上美酒發色吐依
尚賜顧者請至光顧

嘉慫鈕公司

專售馳名捲烟告白

啟者環球上所製之紙捲烟枝多矣未有如檳榔樹捲得之佳者此烟名曰加勝巴槧此槧之捲烟第一精且及合市上行銷其價值又爲最廉此烟係將頂上華衣領之烟

葉捲成此等烟枝隨處均能採購　荷君有欲試驗者請到本公司索取此烟之辦頭不取分文　在于新嘉坡　網咯　西貢等處之經售人乃係利直喃有限公司有欲烟氣舒以暢經筋脈又自珍其身體者請參　看過此物

利直喃有限公司謹啟

西一千九百十一年八月九號

電車有限公司告白

啟者本公司特字知通　諸君富個公尼中楷時本公司之

電車由石叻門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車

過本坡之港留往丁律本公司停止之地方茲將電車所往

各路分段之處列下　丁律及然申碼頭　惹勿里芝律及

嗎吉實招力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅

勿勝尼渡頭　惹蘭梧槽及石叻門　茲將每段之車費或

不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上晉全段之車費開列　一號收銀二角　二號收

銀一角二占．電車由海旁六點半鐘起至入夜六點半鐘

止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起

至十一點鐘止停止八分鐘　以上所晉最早及最晚之電

車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥千施律之車

站就飾

英一千九百一十年三月二號

電車有限公司啟

大英一千九百零六年六月二十二號

時報附張

第二

大清宣統二年庚戌
九月十七日禮拜三
隨報派送不取分文

志盜

劫十七家 ○南海三江司屬之㘵逕鄉於前月念五夕二鼓時候被匪三十餘人持有快鎗魚貫而入明火劫去過譚兩姓十七家

續誌搶匪 ○近英領事致粵督以亞細亞式火油公司伴屬孟在南海縣屬九江附近之大岡地方被匪搶去行李衣物等件値銀一百九十餘元函請飭緝等情現已札行該縣務將此案賊匪剋日破獲究辦云

順德匪案 ○目下順德杏市均無貨船往來因盜賊勒抽行水各船不敢載貨現係撈船一艘逃過錦輋市上舖戶將有罷市之勢初四日雖有營勇團練捕獲匪一名焉

順德劫案 ○順德縣屬良村鄉永昌盛綠絲廠於前月廿八晚寅牌時候突被賊匪百餘人劫去一空該店司事麥錦堂赴縣稟控謂失去夾縐五十二包現銀八百餘兩衣內銀紙三千餘員被劫之明日該店伙在店內外拾得包絲餅紙甚多均係大𨻶村永祥字號知是晚之賊係大𨻶村黎姓匪窩無疑適初二早該月得協台關捕大𨻶村起出夾縐二包其賊匪由自大𨻶村本月初四日解紫泥司蒞驗設匪絲廠勒驗又順德縣屬莘村鄉和利號布疋首飾店於前月廿二晚被賊十餘名劫掠一空嗣事主周劉芬赴縣稟控經初四日紫泥司蒞要兵勞林紹庭一同親臨勘驗聞是晚匪亦係大𨻶村黎姓匪窩云

擄劫日紀 ○初二日下午四句鐘有賊匪數十人手持快鎗原欲往劫順德縣屬秦滘鄉兆昌押迨未及到步該押早已有備防範恭賊匪知備而退惟不甘空手而回遂分爲兩隊一往羊額一往仕版一往仕版之匪適與該鄉巡之練勇相遇遂放鎗轟擊互相轟戰匪窩被傷十餘人而練勇幸獲無恙至往羊額之匪借破鄉末有預防遂被逃劫十餘家云○新會横江鄉區姓本年二月初一晚被匪行劫擄去五人內有初生七個月幼孩擄去之後在對海江尾雞姓村中先用一百八十元贖回有神經病者一人後又用三百元贖回一人各情已紀前報茲輾聞此案係著匪羅亞所爲經官兵將羅來鎗斃將其子余發又將羅仔耕士收押勒交仍不能將之交回事主祇得托人向與匪窩講數延至本月初一日將銀九百元贖回三人其七個月之嬰兒匪等假乳婦公之喘發仍得生還可謂不幸之幸矣○佛山附近石湧卜姓三了湧羅姓族居於此族中有羅迴崇者家本小康性好行善向爲某善堂總理附近鄉人皆以善士稱之月之初一日夜三鼓突有強盜十餘人蜂擁而來轟至其家踏門而入搜括所有衣物銀兩盈行擄括臨行將羅擄去現聞匪徒已函至其家勒贖數千金始肯釋放云○現在順德縣施令將該縣各民溫亞發被匪擄劫放火封門燒斃全家六命稟請情形稟報粵督案批盜匪肆劫燒斃事主六命實屬兇殘不法已飭道嚴緝究辦仰廣按察司會同緝捕局飭即會營懸賞購線督率兵役勒限一個月嚴緝並移會都封各縣一體協拿務將本案兇盜及擄匪迅速定心等速獲究辦勿稍懈縱

飭緝劫匪 ○大埔胡令乘袁督札開據北京潮州館學神度支部左參議曾經濟稱潮屬十載以來盜匪蔓延於嶺東一帶南海潮揭澄饒普六邑爲尤甚劫案迭見官吏不知振作土豪爲之窩藏被劫之家呈官究辦而吏役貪索尤多和與存疑欲根盜愈辭而愈盛請飭嚴緝等情據此除札飭所屬認眞整頓云云

啓者黎合隆源盛兩號之鹿嘜金綠改寄石叻朱有閣專售之原因

啓者本號向在中國廣東省城內太平新街開張揀選正色上好顏料金綠運來石叻埠一向經寄中街朱富閣號售久欵 諸君賞鑒遐邇馳名今因朱富閣號生意已經歇業本主人勢難將貨托其代售是以本年七月初一日起卽將黎合隆源盛兩號金綠寄托朱有閣號專售并無分沓別號發售其貨招牌紙內外發預俱照舊式惟招牌紙內之朱富閣三字改換朱有閣三字而已今特在石叻埠遍發佈單并登告白如有無恥匪徒敢用假貨冒充黎合隆黎源盛字號或將兩頭尾加多正字或添老字眞字及其記號等字致混亂影射之弊一經查出定卽執拿佢告究公堂究治決不姑寬特此遍告原因俾衆咸知本號之金綠改寄石叻朱有閣專售之緣起也倘蒙 仕商賜顧請至石叻埠老北街中街門牌二十三號朱有閣號採買認明招牌及黎合隆鹿嘜印記黎源盛鹿嘜印記庶不致誤此佈

宣統二年八月初二日　廣東省城黎合隆黎源盛主人謹啓

專誤剖白　○閱十九日叻報載森峰棧告白有混印啓明一則中謂敝號收批單仔印刊有森峰字樣意在與混等語然無發在怡保開設有年歷蒙商家之信所共曉豈免認批單印有森峰之樣者事出有因情非假冒緣從前森峰棧辦事之人林桂庭乃森峰之棧東內亦會做殷來緊做就怡收批與森峰棧代理匯塊有付多敝號白布招牌一幅中寫怡保峰泉石叻森峰棧代理匯兌等字樣并驟敝號卽模刻印用蓋批單仔彼與鄉內且身關係益承助鄉以生意招徠故敝號自收批以來所收之批皆交叻森峰棧代理匯兌分交自來並無異議迨乙巳年林桂庭命逝世之後敝號辦事易其人敝號之批亦是如常付交叻逃號香泉鴻沓森峰棧代理匯兌至今十有餘年批項並無拖欠或因逐氣用事欲絕交易亦必行字通知何得公然登報誣敝號混印未免傷人名譽自此以後敝號新刻印號揭示刻己對俾衆週知

大英一千九百一十年　居多宋四號

宣統二年九月初二日

怡保峰泉號啟　六

輪船啟行　○啟者本公司之勃勝檳底勃輪船定于西十月號拜三即華九月初三日開行　多牙勝輪船定于西十月八號禮拜六即華九月初六日開行　亞士閩輪船定于西十月十二號禮拜三即華九月初十日開行　馬·希起輪船定于西十月十五號禮拜六即華九月三日開行　毛里宋輪船定于西十月十九號禮拜三即華九月十七日開行　奄加勝豁輪船定于西十月廿二號禮拜六即華九月廿日開行　由本坡前往丁加努吳嘮者左吉闗丹智扁爲拿督唐按擇余黎八打尼爲寄新報勝六坤那寬高門沙占本伊咯等處此佈

宣統二年正月初六日　一三

伊京沙德公司謹啟

始創盧詩如去風止痛虎骨膏

肝與胃病之奇驗

地無水以沃潤之則地方焦燥五穀不登至饑饉遍深人物無可否發生之具全於身體亦然肝與胃有病則累及四肢百體亦病胃病則飲食之物不能消化肝病則不能運動飲食之液滲出之大便治於病之藥之好莫若盛時如所製去風虎骨膏能使血液通調和於身體所食之物不全停滯凡一切肝痛胃痛血虛脹結滯腰痛骨痛之症服之莫不立愈有人患肝胃病廿年遂至四肢不支飲食不得消化食物到胃則味反酸早起則口有希常臭味頭痛精神不振服藥多年均無見效後試服虎骨膏可治胃痛之疾因而購之試服果然靈效異常一劑後之未完病疾立愈可知虛時如之虎骨膏固非他藥可比也此膏治病之奇不獨能治胃肝之症卽風疾腳氣婦女月經不調服之立刻取效可謂換骨之金丹也自是神奇幸勿錯過

靈驗非常

內負之庄每樽重半觔每價一元每打十元　小一元

外治之庄大一元　小五角　每打大十元

本坡代售處

老巴剎口馬來機器之　大小坡孟高藥房

大馬路中法藥房　豐隆街口合豐商店

外埠發行所

檳榔嶼新街口合香藥店

怡保埠巴益美醫藥房

考授英國藥學化學執照福建盧詩如監製　孟高藥房發行

假冒辯明

假冒本號

合振

男盜女娼

HUPCHIN

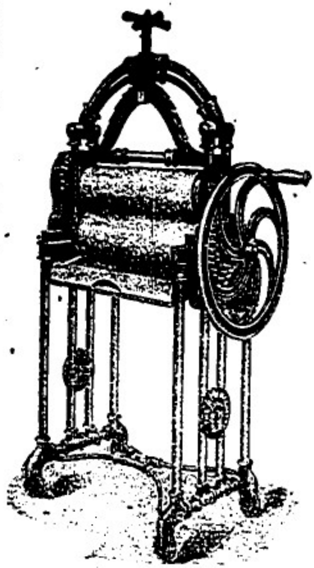
啟者敝號于丁亥年在新嘉坡恣米芝街門牌六百十四號開設自染家用各色布疋兼營造時欵彩褂并刊雙猴嘜商標公記近有無恥之徒假冒本號字樣恐其魚目混珠爰己酉年再加合振鐵印字號在各色布疋上并將嘜內以別眞僞欵 諸君速辨新舊細認庶不致誤本年經向英政府註冊存案則人不得冒混假效私自影射合振字樣雙猴嘜商標否定必照例送官究治特此聲明

宣統二年八月廿三日　三六

LITTLES RUBBER MANGLES.

然里直公司

本公司內有鋼管碌棍　力南咸帶碌棍　木質棍之機車發售此車嵌合本公司所沽若名之彈弓可以將棍自行抽起　鋼質棍車每輛八十元　力南咸帶棍車每輛六十五元　木質棍車每輛五十元



本公司出售上式之碌平樹乳車諸君採購本公司可給彈弓兩條嵌合鋼質碌棍車每輛七十五元　力南咸帶碌棍車每輛五十五元　木質碌棍車每輛四十元　諸君有欲觀閱者請取特派之滑單便悉其詳實

特製科刀式之割樹乳力貨價每羅七元每五十羅二十六元每一百羅五十元本公司備有特別之滑單附入不取費用

割樹乳之鋸刀每羅價銀九元每一百羅價銀七十元刀肉每羅三元七角半

西一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡然里直有限公司謹啓

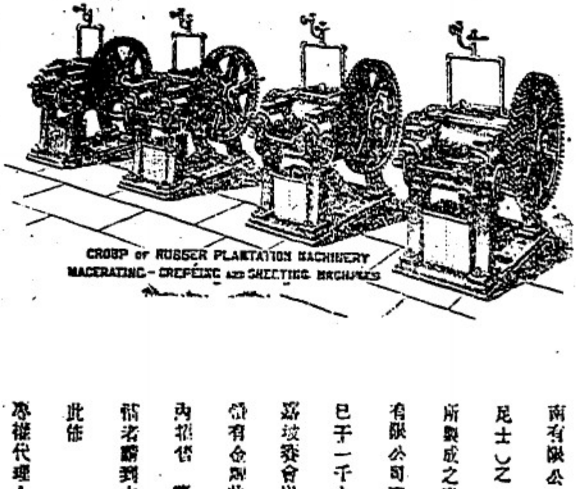
RILEY, HARGREAVES & Co. Ltd.

GROUP OF MACERATING, CREPEING & SHEETING MACHINES

FOR PLANTATION RUBBER FACTORY.

禮里夏兀立有限公司發售樹乳圜

製造樹乳機器告白



啟者本公司專權代理叻直
兩有限公司（亞年嘮勝恭
尼士）乙一千九百一十年
所製成之車此車乃嘮南南
有限公司廠內所製及此車
已于一千九百一十年在新
嘉坡賽會場評定第一名及
領有金牌此車現在本公司
內招售　諸君欲知價值等
情者請到本公司查詢便悉
此佈
專權代理人禮里夏兀立有
限公司謹啟

本公司總寫字樓設在本坡
分行設在這鐵
檳城
廠六甲
在綱呀
棉蘭
巨港
四州府
設有代理人
電報號頭名曰夏兀嵩
特此佈聞
英一千九百一十年□月

三品酒發售

啟者本行曾辦歐酒嘜名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式曾售有年諸飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小樣包頭註明嘜字新嘉坡嘓明嘞也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嘞也洋行謹啟

法國頂上蜂窦標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國曾辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能其出右者西餐佐餐中之妙品也此酒向係本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窦標頭為記並細辨香味方不致誤價其相宜倘有別伶之弊者所早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嘞也洋行謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 請君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行議定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒該到本行報明即賞花紅銀二百大元經官訊定即行發給斷不食言此網不能盡往 加影巴 三寶壠 四厘宋 麻加峰 怡保鎮 日裡等處其餘各埠均能盡照往並此佈 聞

大英一千九百零八年元月一號

明嘞也洋行

烏蒼酒發售

啟者本行向由英國曾辦各種美酒來叻發售久已馳名遐邇茲復由英新辦到鋪即士斗嘜字號之狗頭標烏蒼酒運叻能沽此酒香美異常飲之可口且能保養精神調和血氣飲令人不生疾痛洵為中上品也 諸君光顧最細香以上所列之狗頭標方不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也特此佈

大英一千九百零八年正月一號

明嘞也洋行謹啟

馳名鐵櫃發售

容思營生之道所最要者則惟穀薄其大則惟意外然必須有以善其始無意外此本行鐵櫃所以為 諸倉之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則著名尤著至本行沽賣零此鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開針其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各款大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不受焚燒即遇意外火災亦無所損是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦錄不鮮茲特為之餘佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼

明嘞也洋行謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬灺有限公司啓白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之嘸夫
鳥呂及宜公司所製各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹
宜物料相同者士丹宜共有二三款一乃士丹宜香
水一乃士丹宜片一乃士丹宜蜜文

尼厭克拿香水乃兵上品及甚屬奇味之
香水此香水在于各埠人均稱爲上品之
物

山打尼兒尼
香水乃吳本
公司所製其
味實屬上品
奇香

上各種以香水分製大轉小多種款存于
本坡各店均有發售 請君採買爲荷裁
瞬佐㬌爲登此佈

大英一千九百零八年五月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

士嘜士標牛乳

最香此標之牛乳係由國家認用于醫院而親公樹理之物此標牛乳共有三款　諸君有欲咨詰者請赴下列之行店如欲探購大宗者可赴藍而昭咨及于有限公司公幹　牛乳則分三款　第一款鮑牛酪　第二款鮮牛乳膏　第三款和糖牛乳膏此款牛乳膏第一精良從來未有人販運到叻及做鮑乳酪于罐內俱不和他項藥料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身體強壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也　安樂公司　源振豐　來和成　衣勿兩沙公司　裕興公司　清公司、廣仁興　廣瑞生　金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

輪船啟行告白　〇啟者萬來興輪船及嘲也輪船常川往來本坡　文島　巨港　諸君有欲寄貨物搭船單者請到本代理人新盛公司相商可也此佈　英一千九百零九年三月十一號

代理人新盛公司門牌廿八號

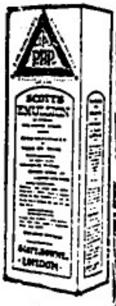
新盛公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

肺部發炎

一千九百零六年三月十一號

呰非路多吉街六十三號門牌付來証据吾子患肺炎病在牀足有三月凡人皆稱難以復元仍必內傷他身上大肉盡落竹復現出發腎生



教食司各脫滋補乳白魚肝油未食完一罇其胃大開全體發愈今日他已全愈常康健他尋食此油很元斯速痴醫此油之奇功以後遇病無不決取亦力足也

何以得治緣由

亦力足現無內傷其質因司各脫所用之鱈科因燐魚肝油至貴而至好者有此靈效可以補救其肺傷生肉其本號則家魚油斷不有此奇驗因

非用至純至廣之油凡非用司各脫精以法製發而效完全消化他！有適人貧魚之而可保不足礦巧貨能殺病也

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic

(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

[illegible]

此佈　大英一千九百零四年十一月廿九號

新嘉坡土庫街[illegible]

大藥房謹啟

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRANDY.

啟者本公司通告諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入口後乃經法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿誤購假標冒認此酒每樽價銀一元各店酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司啓

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然稱賞

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此樽萬蘭池酒全用昔從于家求

每樽價銀一元二角半在于市上其節恐因廉公本

公司欲將此樽之酒在坡簡以供衆人一試

茲將沽售此酒之店名列下

成發號 裕昌號 榮昌和 振源興 清公司 廣榮隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

各埠輪船入口

海龍輪船由彭亨超程約十八日到　實得力公司
吉烏輪船由■前超程約十八日到　明嗎也洋行
早加勞輪船由大年超程約十八日到　仰亞沙直
勝慈■輪船由實勝■超程約十八日到　順發號
怡寶輪船由檳榔嶼超程約十八日到　實得力公司
荷嘜必■輪船由檳榔嶼超程約十八日到　德利源
金生輪船由香港超程約十八日到　英實得洋行
荷果氏知氏輪船由英國超程約十八日到　蔴示必洋行
渣■建輪船由峇眼超程約十八日到　金福和
協■輪船由丁加奴超程約十八日到　實得力公司
■主輪船由加里吉打超程約十九日到　英實得洋行
雙奕輪船由坤光超程約十九日到　德利源
勝年輪船由宋沙漠超程約十九日到　嗎嗎也洋行
福■輪船由三發堀超程約十九日到　協發茂
字鴨加輪船由香港超程約二十日到　巴智申洋行
福興輪船由丁加奴超程約二十日到　金福和
萬豐發輪船由綢咯超程約二十日到　萬豐號
荷勿勝輪船由加里吉打超程約二十日到　英實得洋行

輪船開行

新■灰　華乃孟龍牙船　十八日上午九點　瑞■閣
吉果苓　福眼輪船　十八日上午九點　金和
吉汝　文律輪船　十八日上午十點　安和泰
文島　慈吧勝輪船　十八日午十一點　又進旦弟利士
巨港 石叻丁宜　裕■輪船　十八日下午二點　又金福和
蘇■坡　峇眼■輪船　十八日下午二點　又順局公司
麻六甲　海南輪船　十八日下午二點　又豐源號
笑六甲　豐利輪船　十八日下午三點　又實得力公司
衛六甲　檳城輪船　十八日下午三點　又豐源號
英■零　吉■輪船　十八日下午三點　又巴智申洋行
泗水　德甲紗輪船　十八日下午四點　又英實得洋行
峇■陵　寶■安泰輪船　十八日下午九點　裕盛國樓
香港　亞其碼得輪船　十八日上午六點　法■
日本　打■輪船　十八日　又協榮茂
檳榔嶼　加■吉輪船　十八日上午十一點　明嗎也洋行
仲光　海防羅輪船　十九日午十一點　進旦弟利士
潟■咯　仲安輪船　十九日下午十二點　又進旦弟利士
加勝巴　三寶■■輪船　十九日下午三點　又實得力公司
片■汶　源通輪船　十九日下午四點　又進旦弟利士
綢咯　■■公司三臨第輪船　十九日
加勝巴　孟律輪船　十九日
加勝巴　丕水
三寶壠　寶德大白輪船
塵六甲　吉■■■輪船
英■零　羅早中■輪船
勿里洞　三寶壠水
加勝巴　峇■陵

○前途來電云英國正郵船一艘於本月十四日由高坡香港定於本月十九日禮拜五即能抵叻上落客貨啟程往香港上海等處

○前途來電云英國郵船一艘於本月十三日由香港啟程來叻定於本月十八日禮拜四即能抵叻上落客貨畢即開往歐洲等處

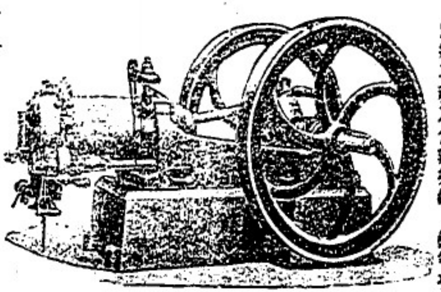
嗎根代望卿有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共儲本銀一百五十萬磅　取定本銀一千二百萬五千磅　已收本五十六萬二千五百磅　凡儲餘積項共有二十八萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡儲仕商存寄本銀行之項其一年期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往揭期則以二八仙按日計算　凡匯本銀行匯單為之生銀　本銀行均可承辦諸君光顧請移玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎■啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.



啟者本公司乃建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡奕車茅律又在坡中嘜直果律設立寫字樓面在于仲光廣城意餘吉盛綢咯香港上海羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築機碼等項之屋宇各式橋梁鋼鐵三合土等項之碼頭燈塔木塔礁石標誌等項製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池填海工程火車路掘土各項工程碾米較船澳之貨倉螺旋式之機卸製造嵌合各式用火或用水之鼎本公司內常有沽出礦務廠礦務所用各款之機器各式車所用之油各式大小鐵板大小鐵桁角鋸鐵盤斧頭■頭巴刀嗎絲頭鐵釘鋸鎖銲鋼及各式鎖匙井各機器伙■宗君有欲委任者請到本公司商酌為幸此佈

宣統二年五月廿九日

夏活恐士臣有限公司啟

本坡十六日各貨的確行情

暹 出價七十九元九角二五
柔佛烏椒 實出 十五元三角五占
○實勝越白椒 出價二十六元一角二五
浮羅勝越白椒 又 二十七元
山口洋 出價 二十七元
三發 無實出
勿里洞 又
文島 又
廖內 又
○叻甘蜜 實出 十元零二角五占
廍六甲 實出 十元零二角五占
實勝越 無實出
四角一號米粉 實出 十四元八角
暹一號 實出 十三元五角
爪亞一號 又 十四元八角半
○碩莪粉
叻一號 實出 三元五角五占
二號 無實出
下等(冬粉) 實出 三元五角二五
實勝越一號 無實出
二號 無實出
坤甸下等 又
暹芭 無實出
納閩 又
○安汝坡丁香 出價 三十二元
○安汝坡荳花 又 八十三元
少荳花 又 八十六元
○荳蔻只
每朱八十粒 實出 二十三元五角
每朱百一粒 又 十八元五角
在兜 無實出
○巴東甘文烟 出價 五十元
又 五十五元
○巨港甘文烟 出價 二十元
又 二十五元
○樹乳
樹膠士蘇一號 無實出
又二號 又
又三號 又
又四號 無實出
樹膠挨第一 又
實勝越日落洞 出價 七元二角半
坤甸日落洞 無實出
巨港日落洞 出價 八元一角二五
納閩日落洞 無實出
○暹羅紫梗 實出 十六元七角五占

○暹羅水牛皮二號 無實出
○碩莪粒
廍六甲上中碩莪粒 實出 七元七角五占
廍六甲中碩莪粒 又 七元零二占半
又 六元九角
廍六甲上小碩莪粒 實出 七元六角二五
廍六甲小 又 六元三角七五
又 六元二角半
上幼西 實出 七元七角五占
廍六甲幼西 又 六元六角二五
又 六元六角半
檳城中碩莪粒 實出 五元六角
檳城小碩莪粒 又 五元五角
來味羅蒸西 出價 二十三元五角
谷廊蒸西 又 二十五元一角二五
○椰肉各埠 實出 十元零六角
坤甸 無實出
加崙 出價 十元零四角
羅浮 又 十元零三角
牛郎嶼(深水地) 出價 十元零六角
楠仔底(深水地) 又 十元零六角
巴東 無實出
勿里洞 無實出
山口洋 無實出
仙鄉蘭 又
浮羅林朱(蒔丹星籍貨) 無實出
吉蘭丹 無實出
什碎 無實出
那葛坡 實出 十元零四角
○籐、浮羅勝越 實出 十三元一角二五
高低吧加爵丹 實出 十七元五角
高低巴加 實出 十六元一角二五
武夢 無實出
柄久葛籐(高尻粗籐) 實出 七元二角五占
柄久葛籐(巴西粗籐) 無實出
巴西巴加 實出 十五元五角
巨港白籐 實出 八元六角
巨港紅籐 無實出
勿那蜊 又
勿羅吧加 實出 十四元二角半
高低耶合 無實出
關新尾籐(鋤育) 無實出
關新尾籐(三輔) 實出 十一元九角
慈實段(姑牙) 無實出
坤甸(姑牙貨老) 實出 九元八角
實勝越粗籐 無實出
○胡椒(長) 又
○胡椒(圓) 又
○暹羅土油
日本
大曲聯

即日行情

振成一號白米 一百八十三元半
萬成順八卦印 一百六十六元
致大盛日月 一百六十元五角
元豐棧雙鳳 一百五十七元半
元利一號 一百五十七元半
榮興雙吉 一百五十二元半
常豐雙鶴 一百五十八元
乾利背盤 一百五十三元半
元豐盛虫魚 一百四十五元
元發盛紅綠 一百四十一元半
勝興紅印 一百六十二元
南占 一百四十一元半
仰光小駁 一百四十元
半港槌 一百三十一元半
烟土一箱 一千七百五十元
梘 實出 八十一元
柔佛烏椒 實出 十五元三角七五
叻甘蜜 出價 十元零二角半
叻碩莪粉 實出 三元六角一占
實勝越白椒 出價 二十六元一角二五
實勝越碩莪粉 又 三元六角一占

滙票行情

足金 每兩算 六十四元六角
金盾 每個 八元五角七占
度印盾 一百元兌 一百七十四盾七五
爪亞盾 一百元兌 一百四十二盾
滙香港 銀行現銀票一百元銀行賣出 十八元
商人三十日期銀票一百元銀行 二十元
滙廈門 銀行現銀票一百元銀行賣出 十八元五角
商人三十日期銀票一百元銀行 二十元五角
滙安南 銀行現銀票一百元賣出 十八元
商人三十日期票 二十元
滙暹羅 銀行現銀票一百銀值 六十六元二角半
商人三十日期票 六十八元二角半
滙小呂宋 銀行現銀票一百元值 一百十五元
商人三十日期票 一百十七元
滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百四十盾零七五
商人三十日期票 一百四十二盾七五
滙泗里末 銀行現銀票一百元值 一百四十盾零七五
商人三十日期票 一百四十二盾七五
三寶壟 銀行現銀票一百元值 一百四十盾零五
商人三十日期票 一百四十二盾半
滙望加錫 銀行現銀票一百元值 一百四十一盾
商人三十日期票 一百四十三盾
滙仰光 銀行現銀票一百元值 一百七十四盾七五
商人三十日期票 一百七十六盾七五
滙加里吉 銀行現銀票一百值 一百七十五盾
商人三十日期票 一百七十七盾
滙上海 銀行現銀票一百元值 九十一兩
商人三十日期票 九十三兩

宣統二年九月十七日新加坡叻報館刊

代售水槍廣告

啟者特字通知本公司專家代
理出沽噴霧傘之水槍此器
現在最大之樹膠園均有用作
殺滅茅草及各
種樹根之用如
用此器比之抽
拔樹根之費可
減五十巴仙本公司在乎吉隆
及瑞珍咸坡係託 蔣鴻夏巴君為
兩代理人此佈
英一千九百零九年十二月十四號

啟者本公司現辦到奧國最著名之
鳳嘜紅棉泥（市上呼作紅毛泥）
來叻發售此泥乃用上等之材料製
成最能耐久 諸商家如欲採辦者
請到本公司面商價值從廉此佈

SUPERIOR
PORTLAND CEMENT
MADE IN AUSTR

新加坡專家代理人蘇[illegible]有限公司謹啟

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

新嘉坡

利直南有限公司代售

老正庄監紙潔包

英千九百一十年元月二十號

區允和興陽種子丸

宣統二年六月[illegible]日

總發行處

[illegible]

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環泥街口

正舖在羊城西關光雅里

天喜堂商標

老婢調經丸

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢專女故曰老婢調經丸

一治二月胎動行經或肚痛
治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
治經色或黃或淡或紫或赤
一治經來或多或少或遲或早
治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
治遠年經閉近月閉經

一治子宮虛冷多年未孕
治似孕非孕企頭暈嘔
一治經期前後腰骨痛
治經期前後小肚痛
一治經期前後肚痛不止
治血山崩血流不止
一治產後瘀血未淨
治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科各症如孕婦婚婦室女婦女一切婦人皆可安心吞服
不用成口平日經期有帶者吞至三五服無不成孕百發百中切勿誤
最能調經之要藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門鎮邦街太乙號
京都廠馬市佛照樓
澳門木橋街如意樓
石叻馬交街關昌記
汕頭鎮邦街保太和
天津紫竹林佛照樓
佛山汾源里天相堂
大吡叻哥羅關其齋
瓊州[illegible]埠英盛號
上海大馬路老悅生
省城[illegible]司前[illegible]成昌
庇能大門樓宮生號

稟准商標別人不得冒效福建林肇春製

宣統二年二月初二日

企公牛乳天下馳名告白

本廠煉製牛乳歷有年所爲甚珍第一色白而濃味甘香況得化學之新發製無上之妙品老年服之可以延壽幼年服之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花、旗書金山亞門等處每年能銷五百萬箱亦可證驗交稱交賞此中國力四自强張運社會林立若以此乳服之不但身體强壯可衛生而凱徐請君尤宜時服精神百倍於國於身兩益不淺耶凡儲若諸君試之始信曾不虛譽也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白